

## 1 EU - Konformitätserklärung EU - Declaration of Conformity

de en

2 Diese EU-Konformitätserklärung wurde in alleiniger Verantwortung von MIELE & Cie. KG ausgestellt.  
This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of MIELE & Cie. KG.

3 Dokument-Nr.: 12303951  
Document - No.:

4 Hersteller: Miele & Cie. KG  
Manufacturer:

5 Anschrift: Carl-Miele-Straße 29  
Address: 33332 Gütersloh  
Germany

6 Produktbezeichnung: 7 Waschmaschine, gewerblich 8 Typenbezeichnung: PW6241, PW6321  
Product designation: Washing machine, commercial Type:

9 Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:  
The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonization legislation:

10 Nummer: -Beschreibung  
Number: -Description

10.1 2006/42/EG: Maschinenrichtlinie  
2006/42/EC: Machinery Directive

10.2 2014/30/EU: EMV Richtlinie  
2014/30/EU: Directive relating to electromagnetic compatibility

10.8 2011/65/EU: RoHS-Richtlinie  
2011/65/EU: RoHS-Directive

11 Angewandte harmonisierte Europäische Norm:  
Applied harmonised European Standard:

EN 60335-1:2012+AC+A11+A13+A1+A2+A14+A15:2021  
EN 50571:2013/A1:2018  
EN 61770:2009+A11+A1:2019  
EN 62233:2008+Ber.1:2008  
EN ISO 10472-1:2008  
EN ISO 10472-2:2008  
EN IEC 55014-1:2021  
EN IEC 55014-2:2021  
EN IEC 61000-3-11:2019  
EN 61000-3-12:2011  
EN IEC 63000:2018

12 CE-Beauftragter für die technischen Unterlagen:  
CE-Representative for Technical Documents:

Marcus Kasten Miele & Cie. KG  
Industriestraße 3  
31275 Lehrte

13 Ort, Datum:  
Place, Date:

Lehrte, 11.10.2023

14 Rechtsverbindliche Unterschrift:  
Legal signature:

15 Leiter Konstruktion u. Entwicklung  
Director Research and Development Lehrte Plant

Dr. Karsten Gayk

16 Leiter Lehrte Plant  
Managing Director Lehrte Plant

ppa. Sebastian Veith



	fi	fr	nr	hu	it	it	iv
1)	EY – vaatimustenmukaisuusvaikutus	Déclaration UE de conformité	EZ izjava o sukladnosti	EK megfelelőségi nyilatkozat	Dichiarazione di conformità CE	ES – Atitiktimo sertifikatas	IV – Abištibas deklaracija
2)	Tämän EY-vaatimustenmukaisuusvaikutuksen on yksinomaista vastuulla laatinut MIELE & Cie. KG.	Cette déclaration de conformité CE a été rédigée exclusivement par MIELE & Cie. KG. C'est sous sa seule responsabilité de MIELE & Cie. KG.	Ova je EZ izjava o sukladnosti izdana pod isključivom odgovornošću društva MIELE & Cie. KG.	EK az EC Megfelelőségi Nyilatkozatot a MIELE & Cie. KG-valarat kizárólagos felelőssége tudatában állította ki.	La presente dichiarazione di conformità CE è stata rilasciata da MIELE & Cie. KG sotto la propria esclusiva responsabilità.	Uz štos EB atitiktības deklarācijas izdevimā ir atbildīga tik „MIELE & Cie. KG”.	Šī EK abištības deklarācija izdota vienīgi uz „MIELE & Cie. KG” atbildību.
3)	Asiakirjanta:	N° de document :	Br. dokumenta:	Dokument: sz.:	N. documento:	Dokumento-Nr.:	Dokumenta Nr.:
4)	Vaimistāja:	Fabricant :	Proizvodak:	Gyártó:	Produttore:	Gamintojas:	Ražotājs:
5)	Tuotteen nimi:	Adresse :	Osoite:	Cim:	Indirizzo:	Adrese:	Adrese:
6)	kuivausrumpu	Désignation produit :	Oznaka proizvoda:	Termék megnevezése:	Designazione del prodotto:	Produkto aprašymas:	Produkto nosaukums:
7)	Pesukone	Sèche-linge	Sušilica	Szárítógép	Asciugabiancheria/Esiccatoio a tamburo	Džiovintuvys	Zāvētājs
	Kuumamankeli	Machine à laver	Perilica rublja	Mosógép	Lavatrice	Plovimo mašina	Veļas mašīna
	Höyläytinjärjestelmä	Repassouse	Valjakk za glačanje	Vályus mangorító	Margano	Lýginimo presas	Tvaika gludināšanas iekārta
	Rehastinjärjestelmä	Centre de repassage vapeur	Sustav za parno glačanje	Gőzvezetős rendszer	Sistema silante a vapore	Garinē lýginimo sistēma	Tvaika gludināšanas sistēma
8)	Typmerkintä:	Type :	Tipska oznaka:	Típus:	Modello:	Tipo aprašymas:	Tipa nosaukums:
9)	The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation	L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme aux législations d'harmonisation pertinentes de l'Union	Předmět navedení předmět izjave zodovoljava bitne zahlijeve zakonodavstva Unije o uskladjanju:	A fent megnevezett tárgy teljesíti az Unió releváns harmonizált jogi előírásainak követelményeit:	L'oggetto della dichiarazione sopra indicato soddisfa i requisiti della direttiva di armonizzazione di riferimento dell'Unione Europea:	Pirmiau aprašytas deklaracijos objektas atitinka susijusius derinamuosius Sąjungos teisės aktus:	Iepriekš aprakstītais deklarācijas priekšmets atbilst attiecīgajam Savienības saskaņotajam tiesību aktam:
10)	Numero : - kuvaus	Numéro : - Description	Bloj. - Opis	Szám. - Leírás	Numero e denominazione	Numuris : - aprašymas	Numurs : - aprašais
10.1)	2006/42/CE	2006/42/CE	2006/42/EZ	2006/42/EK	2006/42/CE	2006/42/EB	2006/42/EK
10.2)	2014/30/UE	Directive machines	Direktiva o strojevima	Gépekkról szóló irányelv	Diretiva macchine	2014/30/UE	2014/30/ES
10.3)	2009/142/EY	Directive relative à la compatibilité électromagnétique	Direktiva o elektromagnetskoj kompatibilnosti	Elektromágneses összeférhetőségről szóló irányelv	Diretiva sulla compatibilità elettromagnetica	2009/142/EB	2009/142/EK
10.4)	2014/35/EU	Directive appareils à gaz (jusqu'au 20.04.2018)	Direktiva za uređaje (do 20.04.2018)	Gázfogyszórő készülékekről szóló irányelv (2018. április 20-ig)	Direttiva sugli apparecchi a gas (fino al 20.04.2018)	2014/35/UE	2014/35/ES
10.5)	2009/125/EY	Règlement (UE) concernant les appareils brûlant des combustibles gazeux (à partir du 21.04.2018)	Uredba (EU) o uređajima na plin (od 21.04.2018)	EU-Gáz-keszülékekre vonatkozó rendelet (2018. április 21-től)	Regolamento UE sugli apparecchi a gas (dal 21.04.2018)	2009/125/EB	2009/125/EK
10.6)	2014/68/EU	Directive européenne concernant les équipements sous pression	Direktiva o opremi pod pritiskom	A nyomásálló berendezésekről szóló irányelv	Direttiva sulle attrezzature a pressione	2014/68/UE	2014/68/ES
10.7)	2014/53/EU	Radio Equipment Directive (only applicable for type with ending "-W")	Direktiva o radiojki opremi (primjenjivo samo za tipsku oznaku s „-W” na kraju)	Rádió- és távközlő végberendezések irányelve (csak „-W” végződésű típusok esetén alkalmazandó)	Apparechiature radio (vale solo per modelli con denominazione che termina con „-W”)	2014/53/UE	2014/53/ES
10.8)	2011/65/UE	Directive RoHS	Direktiva o ograničenju uporabe određenih opasnih tvari	Veszélyes anyagok korlátozása	Direttiva RoHS	2011/65/ES	2011/65/ES
11)	Käyretty ydenmukaistettu eurooppalainen standardi:	Normes européennes harmonisées appliquées :	Primijenjena uskladena europska norma:	Alkalmazott harmonizált Európai Szabvány:	Norme europee armonizzate applicate:	Piemērotie saskaņotie Eiropas standarti:	Piemērotie saskaņotie Eiropas standarti:
12)	Teknisten asiakirjojen CE-edustaja:	Délégué CE à la documentation technique :	Predstavnik CE za tehničku dokumentaciju:	A muszaki dokumentáció CE-megbízója:	Responsabile CE per la documentazione tecnica:	CE pārstāvis tehnikajai dokumentācijai:	CE pārstāvis tehnikajai dokumentācijai:
13)	Paikka, aika:	Lieu, Date :	Miesto, datum:	Helyszín, dátum:	Luogo, data:	Vieta, datums:	Vieta, datums:
14)	Okerehellisesti sitova allekirjoitus:	Signature légitime :	Pravno obvezujući potpis:	Jogilag kötelező érvényű aláírás:	Ufficiale parafese:	Juridiski saistošs paraksts:	Juridiski saistošs paraksts:
15)	Konektiikka- ja kehityssaston johto	Directeur Construction & Dvpt	Voditelj konstrukcije i razvoj	Feljesztés és gyártás vezetésébe	Direzione costruzione e sviluppo	Montāžas un izstrādes nodaļas vadītājs	Konstruokciju un izstrādes nodaļas vadītājs
16)	Laittevalmistuksen johto	Directeur de production des appareils	Voditelj proizvodnje uređaja	Ipari mosogatógépek vezetésébe	Direzione produzione	Izstrādes nodaļas vadītājs	Izstrādes nodaļas vadītājs

	nl	no	pl	pt	ro	sk	si	sv
1)	EU – conformiteitsverklaring	EF-samsvarserklæring	Declararea de conformitate UE	Declaração de Conformidade CE	Declarație de conformitate CE	Vyhľadanie o zhode ES	ES – Izjava o skladnosti	EU – konformitetsdeklaration
2)	Deze conformiteitsverklaring wordt afgegeven onder volledige verantwoordelijkheid van MIELE & Cie. KG.	Denne EF-samsvarserklæringen ble utstedt med ansvar fra MIELE & Cie. KG.	Niniejsza deklaracja zgodności o wydania została w wyłączną odpowiedzialność: spółki MIELE & Cie. KG.	Esta declaração de conformidade CE foi elaborada sob responsabilidade exclusiva de MIELE & Cie. KG.	Foști redactată pe propria răspundere a MIELE & Cie. KG.	Toto ES vyhlásenie o zhode bolo vydané na zodpovednosť spoločnosti MIELE & Cie. KG.	Överensstämmelse har med eget ansvar utfärdats av MIELE & Cie. K.	Den här EG-förklaring om överensstämmelse har med eget ansvar utfärdats av MIELE & Cie. K.
3)	Document nr.:	Documentnr.:	Document nr.:	Document nr.:	Nr. document:	C. dokumentu:	Sl. dokumenta:	Dokumentnr.:
4)	Fabrikant:	Produsent:	Fabricante:	Fabricante:	Produsător:	Vyrábca:	Proizvajalec:	Tilvarener:
5)	Adresse:	Adress:	Adress:	Endereço:	Adresă:	Adresa:	Adress:	Adress:
6)	Produktbetegnelse:	Nazwa produktu:	Designația do produsului:	Denunțarea produsului:	Denunțarea produsului:	Názov produktu:	Oznaka izdelka:	Produktbeteckning:
7)	Droegautoomaat	Pralka	Máquina de lavar roupa	Secador de roupa	Ušeztor	Sušični stroj	Torkumlare	Torkumlare
	Wasmachine	Pralka	Máquina de lavar roupa	Máquina de lavar roupa	Práčka	Práčka	Tvålmaskin	Tvålmaskin
	Wärmepumpe	Magel ireskovey	Calendras	Calendras	Mangel	Likalni stroj	Värmångel	Värmångel
	Stovkemasin	System prasoventia z parą	System de ergonmar a vapor	System de ergonmar a vapor	System de călcare cu aburi	Parni likalni sistem	Ångströmsystem	Ångströmsystem
	Betalingsystem	System kasujúcy	Meatheiro	Meatheiro	System de încasare	Inkasni sistem	Poletaautomat	Poletaautomat
8)	Typosandledning:	Typ:	Modelo:	Modelo:	Tipul:	Typové označenie:	Typosäkring:	Förbetskränning:
9)	The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation	Ympionniin pöytäsejät eivät noudateta EU:n direktiivien mukaisesti EU:n harmonisointilainsäädännön mukaisesti	Modelul este în conformitate cu legislația de armonizare a Uniunii:	Este em conformitate com a legislação de harmonização da União:	Obiectul descriș mai sus al declarației este în conformitate cu legislația de armonizare aplicabilă în vigoare ale Uniunii:	Uvedený predmet vyhlásenia spĺňa príslušné harmonizačné právne predpisy EÚ.	Zopori opisani predmet izjave izpolnjuje zadevne usklajene predpise Evropske unije: unotajlagstiftningen om harmonisering:	Förbetskränning för försäkring ovan överensstämmer med den relevanta unotajlagstiftningen om harmonisering:
10)	Nummer - Beskrivelse	Numer - Opis	Número - Descrição	Número - Descrição	Număr - descriere	Číslo - popis	Nummer - beskrivning	Nummer - beskrivning
10.1)	2006/42/EG	2006/42/WE	2006/42/CE	2006/42/CE	2006/42/CE	2006/42/ES	2006/42/EG	2006/42/EG
10.2)	2014/30/EU	2014/30/UE	Directiva de Máquinas	Directiva de Máquinas	Directiva privind mașinile	Directiva o strojích	Maskindirektiv	Maskindirektiv
	EMC-richtlijn	Direktywa EMV	Directiva de Compatibilitate Electromagnética	Directiva de Compatibilitate Electromagnética	Directiva privind compatibilitatea electromagnetică	Directiva o elektromagnetnej združljivosti	EMV-direktiv	EMV-direktiv
10.3)	2009/142/EG	2009/142/WE	Directiva de Aparatos a Gás (até 20.04.2018)	Directiva de Aparatos a Gás (até 20.04.2018)	Directiva privind aparatele consumatoare de combustibil gazos (până la 20.04.2018)	2009/142/ES	2009/142/EG	2009/142/EG
	Gas appliance directive (tot 20.04.2018)	Direktywa dot. urządzeń spalających paliwa gazowe (do 20.04.2018)	Regulamento UE relativo aos aparelhos a gás (a partir de 21.04.2018)	Regulamentul UE privind aparatele consumatoare de combustibil gazos (de la 21.04.2018)	Regulamentul UE privind aparatele consumatoare de combustibil gazos (de la 21.04.2018)	2014/35/EU	2014/35/EU	2014/35/EU
10.4)	2014/35/EF	2014/35/UE	Directiva de Baixa Tensão	Directiva de Baixa Tensão	Directiva de joasă tensiune	Directiva o nízkom napätí	Lässpänningsdirektiv	Lässpänningsdirektiv
10.5)	2009/125/EG	2009/125/WE	Directiva ERP	Directiva ERP	Directiva ERP	Directiva ERP	ERF-direktiv	ERF-direktiv
	VERORDENING 2008/1275/EG (stand by)	- Zarządzenie 2008/1275/EU (stan gotowości)	- REGULAMENTO 2008/1275/UE (stand by)	- REGULAMENTO 2008/1275/UE (stand by)	- REGULAMENTUL 2008/1275/UE (stand by)	2009/125/ES	2009/125/EG	2009/125/EG
10.6)	2014/68/EU	2014/68/UE	Directiva de Restricção de substâncias perigosas	Directiva de restrição de substâncias perigosas	Directiva privind restricțiile de utilizare a anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice	2014/68/EU	2014/68/EU	2014/68/EU
	RoHS-richtlijn	Direktywa RoHS	Norma europea armonizată aplicată:	Norma europeia armonizată aplicată:	Normă europeană armonizată aplicată:	2011/65/EU	2011/65/EU	2011/65/EU
	RoHS-direktiv	Direktywa RoHS	Responsabil CE pe los documentos técnicos:	Responsabil CE pe los documentos técnicos:	Responsabil CE pentru documentele tehnice:	2014/53/EU	2014/53/EU	2014/53/EU
10.7)	2014/53/EF	Direktywa urządzeń ciśnieniowych	Directiva relativa aos equipamentos de rádio (apenas aplicável para designação de tipo que termine em "-W")	Directiva relativa aos equipamentos de rádio (apenas aplicável para designação de tipo que termine em "-W")	Directiva privind echipamentele radio (se aplică doar pentru modelele cu terminale "-W")	2014/53/UE	2014/53/UE	2014/53/UE
	Richtlijn Drukapparatuur	Direktywa urządzeń ciśnieniowych	Directiva relativa aos equipamentos de rádio (apenas aplicável para designação de tipo que termine em "-W")	Directiva relativa aos equipamentos de rádio (apenas aplicável para designação de tipo que termine em "-W")	Directiva privind echipamentele radio (se aplică doar pentru modelele cu terminale "-W")	2011/65/EU	2011/65/EU	2011/65/EU
10.8)	2011/65/EF	2011/65/UE	Directiva de restricção de substâncias perigosas	Directiva de restrição de substâncias perigosas	Directiva privind restricțiile de utilizare a anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice	2011/65/ES	2011/65/EG	2011/65/EG
	RoHS-richtlijn	Direktywa RoHS	Norma europea armonizată aplicată:	Norma europeia armonizată aplicată:	Normă europeană armonizată aplicată:	2011/65/EU	2011/65/EU	2011/65/EU
	RoHS-direktiv	Direktywa RoHS	Responsabil CE pe los documentos técnicos:	Responsabil CE pe los documentos técnicos:	Responsabil CE pentru documentele tehnice:	2014/53/EU	2014/53/EU	2014/53/EU
11)	Toegepaste geharmoniseerde Europese norm:	Anvendt harmoniseret europæisk standard:	Zastosowana zharmonizowana Norma Europejska:	Norma europeia armonizată aplicată:	Normă europeană armonizată aplicată:	Aplicovaná harmonizovaná Európska norma:	Tillämpade harmoniserad europæisk standard:	Tillämpade harmoniserad europæisk standard:
12)	CE-bevoegd voor de technische documenten:	CE-fulmøgtigt for teknisk dokumentation:	Preinominat CE dla dokumentacji technicznej:	Responsabil CE pentru documentele tehnice:	Responsabil CE pentru documentele tehnice:	Poverenec CE pre tehnične dokumente:	CE-representant för de tekniska underlagen:	CE-representant för de tekniska underlagen:
13)	Plaats datum:	Sted dato:	Miejscowość, data:	Localitate, Data:	Miesto, datum:	Kraj, datum:	Orn. datum:	Orn. datum:
14)	Rechtsbindende underskrift:	Juridisk bindende underskrift:	Proșpis avizatăz semnătură legală:	Proșpis avizatăz semnătură legală:	Pravno obvezujoč podpis:	Právno obvezujoč podpis:	Juridiskt bindande underskrift:	Juridiskt bindande underskrift:
15)	Hoofd constructie en ontwikkeling	Leider konstruktion og udvikling	Kierownik dz. konstrukcji i rozwoju deszyfrowania	Conducere de departament Protecție și dezvoltare	Conducere de departament Protecție și dezvoltare	Vođa konstrukcije in razvoja deszyfrowania	Chief Konstruktion och utveckling	Chief Konstruktion och utveckling
16)	Hoofd productie	Leider serieproduktion	Kierownik produkcji urządzeń	Conducere de departament Fabricație aparate	Conducere de departament Fabricație aparate	Vođa proizvodnje strojev	Chief maskintillverkning	Chief maskintillverkning